FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

130. → 26.

SCHEDULE TABLEAU } No. 1. { POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

130. → 26.

CINQUIÈM DU C

Province Ontario — District No. 130 North Waterloo — S. District No. 4 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 11 — {in / dans} Berlin — {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 2

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par A. A. Scheidel — {Enumerator. / Recenseur.}

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. Dwelling House.	Family, household or institution.	RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. Name of each person in family, household or institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.)	Sex.	Relationship to head of family or household.	Single, married, widowed, divorced or legally separated.	Month of birth.	Year of birth.	Age at last birthday.	CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.)	Year of immigration to Canada, if an immigrant.	Year of naturalization, if formerly an alien.	Racial or tribal origin.	Nationality.	Religion.	PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. Chief occupation or trade.	Employment other than at chief occupation or trade, if any.	Employer.	Employé.	Working on own account (See instructions.)	WAGE-EARNERS. State whether person is employed in mill, factory, foundry, shop or office, and what.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade, if any.	Hours of working time per week at chief occupation.	Hours of working time per week, other than chief occupation, if any.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any.	Date of earnings per hour when employed by hour or piece-work.	INSURANCE HELD AT DATE— Upon life.	Against accident or sickness.	Cost of insurance in one year.	EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. Months at school in 1910.	Can read.	Can write.	Language commonly spoken.	Can speak English.	If not, specify language.	INFIRM. Blind.	Deaf-mute.	Insane or idiotic.
NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES. Dwelling House. Maison.	Family, household or institution. Famille, ménage ou institution.	RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS. Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sexe.	Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Mois de naissance.	Année de naissance.	Age au dernier anniversaire.	CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION. Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Pour les étrangers, année de naturalisation.	Origine selon la race ou la tribu.	Nationalité.	Religion.	PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE. Emploi principal ou métier.	Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Patron.	Employé.	Travaillant à son compte (voir instructions.)	EMPLOYÉS. Mentionner où la personne travaille, comme sur "la ferme", "la scierie", "la fonderie", "l'atelier", "le magasin", "le bureau", "la pharmacie", etc.	Nombre de semaines à l'emploi principal ou si inactif.	Nombre de semaines à d'autres travaux que l'emploi principal, si tel.	Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal.	Gain total en 1910 provenant des emplois de diverses sortes de celui principal, s'il y en a.	Taux du gain par heure lorsque employé à forfait ou à l'heure.	ASSURANCE EN VIGUEUR A DATE— Sur la vie.	Sur les accidents ou la maladie.	Coût de l'assurance dans l'année courante.	INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS. Nombre de mois à l'école en 1910.	Sait lire.	Sait écrire.	Langue communément parlée.	Sait parler l'anglais.	Si non, spécifier la langue.	INFIRMES. Aveugle.	Sourd-muet.	Aliéné ou idiot.
Lieu. Ligne.		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1	1	Erler Sabina	Berlin	F	Inmate	M	June	1857	53	Germany	1864	na	German	Canadian	R. Catholic	no	no																						
2		Saunders Elizabeth	Tp Willesley	F	"	W	Oct	1833	77	Scotland	Unt		English	Canadian	"	none	nig																						
3		Natter Michael	Tp Wilmot	M	"	S	Jan	1857	74	Germany	1872	na	German	Canadian	R. Catholic	no	no																						
4		Cape Wilhelm	Tp Waterloo	M	"	M	Jan	1859	82	England	1868		English	Canadian	Episcopalian	none	nig																						
5		Smith Catherine	Berlin	F	"		May	1899	92	Germany		na	English	Canadian	Episcopalian	none	nig																						
6		Boos Mina	Tp Waterloo	F	"	M	June	1832	78	Germany	1856	na	German	Canadian	Lutheran	none	nig																						
7		McCurtis James	Galt Town	M	"	S	Nov	1867	43	Canada	Ont		African	Canadian	Methodist	none	nig																						
8		Morgenson George	Tp Willesley	M	"	M	Jan	1833	78	England	1865		English	Canadian	"	none	nig																						
9		Dickson Richard	City Village	M	"	S	Apr	1865	46	Canada	Ont		Scotch	Canadian	"	none	nig																						
10		Shirey Mary Ann	Tp Waterloo	F	"	S	Dec	1874	36				German	Canadian	Mennonite	none	nig																						
11	2	Dollar Mary	Tp Waterloo	F	"	M	Dec	1868	42	O			German	Canadian	R. Catholic	none	nig																						
12		Steeper John	Tp Waterloo	M	"	S	Dec	1867	43	O			German	Canadian	Lutheran	none	nig																						
13		Eicher Henry	Tp Wilmot	M	"	S	Jan	1861	61	Germany	1872	na	German	Canadian	Lutheran	none	nig																						
14		Eichel Catherine	Tp Waterloo	F	"	S	Jan	1863	43	O			German	Canadian	Lutheran	none	nig																						
15		Rose John	Tp Waterloo	M	"	W	May	1833	78		Unt		German	Canadian	"	none	nig																						
16		Ross Mrs Donald	City Town	F	"	W	May	1838	66	Scotland			Scotch	Canadian	Presbyterian	none	nig																						
17		Bauman Joseph	Tp Wilmot	M	"	S	Sept	1864	47	O			German	Canadian	R. Catholic	none	nig																						
18		Beckner John	Berlin Town	M	"	S	Jan	1857	74	Germany	1852	na	German	Canadian	Lutheran	none	nig																						
19		Boos Jacob	Preston Town	M	"	S	Apr	1863	48	Canada	Unt		German	Canadian	C. of England	none	nig																						
20		Boos Alfred	Preston Town	M	"	S	"	1876	35	Canada	Unt		German	Canadian	C. of England	none	nig																						
21		Hoffle Frederick	Wellesley Tp	M	"	W	Apr	1831	80	Germany	1852	na	German	Canadian	Lutheran	none	nig																						
22		Schaff John	Wellesley Tp	M	"	S	July	1857	78	Germany	1865	na	German	Canadian	R. Catholic	none	nig																						
23		Ward James	Galt Town	M	"	W	Sept	1834	74	Ireland	1847		Irish	Canadian	Presbyterian	none	nig																						
24		Hann John	Elmira	M	"	W	Dec	1837	73	Germany	1854	na	German	Canadian	Lutheran	none	nig																						
25		Mayson Thomas	Tp Woolwich	M	"	S	Feb	1836	77	England	1870		English	Canadian	C. of England	none	nig																						
26		Dodds Levi	Tp Waterloo	M	"	S		1857	54	O			Irish	Canadian	Methodist	none	nig																						
27		Weber Joseph	Tp Waterloo	M	"	S					Unt		German	Canadian	R. Catholic	none	nig																						
28		Lewis Anna Mrs	Galt Town	F	"	W		1847	77	England	1872		English	Canadian	C. of England	none	nig																						
29		Green Mathias	Tp Waterloo	M	"	M	Aug	1858	82	Germany	1883	na	German	Canadian	R. Catholic	none	nig																						
30		Fritz Henry	Tp Wilmot	M	"	S	Sept	1857	83	Germany	1874	na	German	Canadian		none	nig																						
31		James Johnston	Galt Town	M	"	M	Dec	1835	75	Scotland			Scotch	Canadian	"	none	nig																						
32		Gerber Ambrose	Berlin Town	M	"	S	Dec	1851	59	O			German	Canadian	R. Catholic	none	nig																						
33		Palmer Sebastian	Berlin Town	M	"	M	July	1852	58	Germany	1907	na	German	Canadian	Lutheran	none	nig																						
34		Hawkes Eliza J	Galt Town	F	"	S	Dec	1840	70	Canada	Unt		English	Canadian	C. of England	none	nig																						
35		Reeve Henry	Berlin Town	M	"	W	Jan	1852	59	England	1904		English	Canadian	C. of England	none	nig																						
36		Vale George	Waterloo Town	M	"	M	Mar	1843	68	England			English	Canadian	C. of England	none	nig																						
37		Ruddle Rudolph	Berlin Town	M	"	W	Mar	1844	67	Germany		na	German	Canadian	Lutheran	none	nig																						
38		Steeper Louisa	Tp Waterloo	F	"	S			38	O			German	Canadian	Lutheran	none	nig																						
39		Jaeger Noah	Tp Wilmot	M	"	M		1838	72	O			German	Canadian	Evangelical	none	nig																						
40		Hicky Annie	Galt Town	F	"	S	Aug	1902	0	O			English	Canadian	Methodist	none	nig																						
41		Faul Samuel	Tp Waterloo	M	"	S	Sept	1838	73	O			English	Canadian	C. of England	none																						
42		Schelaki Louisa	Tp Waterloo	F	"	W	Nov	1833	77	Germany	1884	na	Jewish	Canadian	Lutheran	none																						
43		Meyendorf Balthasar	Berlin Town	M	"	W	Dec	1840	70	Germany		na	German	Canadian	Lutheran	none																						
44		Hogarth Mary	Tp Waterloo	F	"	S	Jan	1830	81	Scotland	1854		Scotch	Canadian		none	nig																						
45		Lippsgood Harold	Tp Wilmot	M	"	S	June	1903	7	O			English	Canadian	Presby	none																						
46		Harvey John	Hespeler	M	"	S	Mch	1839	72	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	none	nig																						
47		Dorna John	Galt Town	M	"	W	June	1833	77	England	1873		English	Canadian	C. of England	none	nig																						
48		Weingard Peter	Newtonbrook	M	"	W	Jan	1840	71	O			Swiss	Canadian	Evangelical	none	nig																						
49		Doherty John	Galt Town	M	"	W	July	1836	75	Ireland	1848		Irish	Canadian	Presbyterian	none																						
50		Hennenitz Mrs	Berlin Town	F	"	W	Sept	1838	87	Germany			German	Canadian	Lutheran	none																						